Coimisiún na Scrúduithe Stáit
State Examinations Commission

An Ardteistiméireacht Fheidhmeach 2004

Fraincis
(65 marc)

Déardaoin, 10ú Meitheamh 2004
Iarnóin 2.00 pm go 3.00 pm

Treoracha Ginearálta

1. Scríobh D'UIMHIR SCRÚDAITHE sa spás seo:

2. SCRÍOBH NA FREAGRAÍ AR FAD SA FHREAGARLEABHAR SEO.

TÁ DHÁ ROINN SA SCRÚDÚ SEO

Roinn a hAon: **Cluastuiscint**
Caithfear gach ceist a fhreagairt.

Roinn a Dó: **Léamhthuiscint agus Scrúdú Scríofa**
Caithfear gach ceist a fhreagairt.

Don Fheitheoir amháin	*Don Scrúdaitheoir amháin*	
Stampa an Ionaid	**1.** Iomlán na n-iomlán ag deireadh leathanaigh.	
	2. Suim iomlán na gceisteanna neamhcheadaithe.	
	3. Marc iomlán bronnta (1 lúide 2)	
	4. Bónas do fhreagairt trí Ghaeilge (má oireann)	
	5. Marc iomlán bronnta má tá bónas don Ghaeilge (3+4)	
	Nóta: Caithfidh an marc i líne 3 (nó líne 5 má tá bónas bronnta don Ghaeilge) a bheith cothrom leis an marc sa bhosca Mór-Iomlán sa scríbhinn.	

Roinn 1 - **Cluastuiscint** (20 nóiméad, 35 marc)

Ba chóir na ceisteanna a fhreagairt i nGaeilge.

1. Á gCur Féin in Aithne

Éist leis na daoine seo á gcur féin in aithne. Scríobh na freagraí sna boscaí atá ann.
Cloisfidh tú gach duine díobh ***faoi dhó***.

(a)	**Isabelle**:	Aois:	☐	Cathair:	☐
(b)	**Martin**	Aois:	☐	Cathair:	☐
(c)	**Brigitte**	Aois:	☐	Cathair:	☐

2. Uimhreacha Teileafóin

Éist leis an dá chomhrá seo a leanas. Freagair na ceisteanna trí tic (✓) a chur sa bhosca in aice leis an uimhir theileafóin cheart. Déanfar gach comhrá a sheinm ***faoi dhó***.

An Chéad Chomhrá

Is í uimhir theileafóin Antoine ná;

☎ 40 02 15 31 ☐

☎ 30 12 28 04 ☐

☎ 14 42 10 35 ☐

An Dara Comhrá

Is í uimhir theileafóin Óstán Atlantach ná:

☎ 32 11 44 50 ☐

☎ 25 17 20 73 ☐

☎ 52 28 13 60 ☐

3. Rudaí a Thaitníonn agus nach dTaitníonn

Éist le Hélène ag caint faoi na rudaí a thaitníonn agus nach dtaitníonn léi. Ansin cuir tic (✓) sna boscaí cuí le taispeáint cad iad na rudaí a thaitníonn agus nach dtaitníonn léi. Déanfar an comhrá a sheinm ***faoi thrí***.

	Taitníonn léi	**Ní thaitníonn léi**
Madraí		
Breathnú ar an teilifís		
Éisteacht leis an raidió		
Cispheil		
Gleacaíocht		
Snámh		

4. Sa Bhialann

Éist leis an gcomhrá sa bhialann. Ansin freagair na ceisteanna trí tic a chur sna boscaí cuí. Déanfar an comhrá a sheinm ***faoi dhó***.

Cén chúrsa tosaigh a ordaíonn an bhean?

(a) anraith oinniúin ☐

(b) sailéad glas ☐

(c) bradán deataithe ☐

Cad ba mhaith léi mar mhilseog?

(a) cáis ☐

(b) uachtar reoite ☐

(c) toirtín úll ☐

Cad ba mhaith léi le hól?

(a) uisce ☐

(b) fíon geal ☐

(c) fíon dearg ☐

5. Ag Lorg Treoracha

Éist leis an dá chomhrá ina bhfuil daoine ag lorg treoracha. I ngach cás scríobh síos an áit a theastaíonn ón gcainteoir dul agus cuir na treoracha cearta in iúl trí (a), (b) nó (c) a chur sa bhosca. Déanfar gach comhrá a sheinm ***faoi dhó***.

(a) **An Chéad Chomhrá**

Cén áit a theastaíonn ón gcainteoir dul?

____

Is iad na treoracha ná:

(a) Cas ar clé, ansin tóg an dara sráid ar dheis.

(b) Cas ar dheis, ansin tóg an chéad sráid ar clé. ☐

(c) Tóg an dara sráid ar dheis, ansin tóg an tríú sráid ar clé.

(b) **An Dara Comhrá**

Cén áit a theastaíonn ón gcainteoir dul?

____

Is iad na treoracha ná:

(a) Tóg an chéad sráid ar clé, ansin tóg an dara sráid ar dheis.

(b) Téigh díreach ar aghaidh, ansin tóg an tríú sráid ar clé. ☐

(c) Tóg an dara sráid ar clé, ansin an tríú sráid ar clé.

6. Ag an Ollmhargadh

Éist leis an gcomhrá. Scríobh na freagraí sna spásanna atá ann dóibh. Déanfar an comhrá seo a sheinm ***faoi dhó***.

(a) Seachas glasraí, cén rud atá ar a liosta siopadóireachta? ________________________

(b) Scríobh síos glasra amháin nach dtaitníonn le Alain. ___________________________

(c) Cén glasra a thaitníonn leis an mbeirt díobh? _________________________________

7. Sa Stáisiún Traenach

Éist leis an gcomhrá seo. Líon an tábla thíos. Cloisfidh tú an comhrá ***faoi thrí***, an dara huair le sosanna agus ar deireadh díreach tríd síos arís.

Ticéad singil nó fillte:	
Ceann scríbe:	
Costas an ticéid:	
Ardán:	
Am fágála:	

8. Ag Cur Seomra in Áirithe

Cloisfidh tú an comhrá seo ***faoi thrí***, an dara huair le sosanna tar éis gach míre. Freagair na ceisteanna seo a leanas.

(a) Cá dteastaíonn ón duine atá ag glaoch fanacht? *(Cuir tic sa bhosca cuí.)*

Óstán ☐ Brú Óige ☐

Ionad Campála ☐ Carbhán ☐

(b) Cé mhéid oíche a theastaíonn ón duine atá ag glaoch fanacht? ______________

(c) Ar cén dáta a thiocfaidh an duine atá ag glaoch? *(Cuir tic sa bhosca cuí.)*

13 Aibreán ☐ 30 Meitheamh ☐

30 Márta ☐ 13 Bealtaine ☐

(d) Cén t-eolas atá ag teastáil ón duine atá ag glaoch? *(Cuir tic sa bhosca cuí.)*

An bhfuil oifig an phoist cóngarach? ☐ An bhfuil stáisiún traenach cóngarach? ☐

An bhfuil stáisiún gardaí cóngarach? ☐ An bhfuil páirc cóngarach? ☐

(e) Cé chomh cóngarach agus atá sé de shiúl cos? ____________________________

(f) Scríobh síos ainm an duine atá ag glaoch. ___ ___ ___ ___ ___ ___

DEIREADH NA CLUASTUISCEANA

Roinn 2 - Léamhthuiscint agus Scrúdú Scríofa

(40 nóiméad, 30 marc)

1. Teastaíonn uait dul go dtí **staid spóirt**. Cé acu comhartha ba chóir a lorg? Cuir a, b nó c sa bhosca.

(a) STADE

(b) MAIRIE

(c) BIBLIOTHÈQUE

☐

2. Tá an **exit nó bealach amach** as foirgneamh á lorg agat. Cé acu comhartha díobh seo a leanas ba chóir duit a lorg? Cuir a, b nó c sa bhosca.

(a) GARE

(b) SORTIE

(c) SALLE D'ATTENTE

☐

3. Teastaíonn uait **príomhchúrsa** a ordú i mbialann. Cad a bheidh á lorg agat? Cuir a, b nó c sa bhosca.

(a) DESSERTS

(b) ENTRÉE

(c) PLAT PRINCIPAL

☐

4. Teastaíonn uait **cáca a cheannach**. Cé acu comhartha ba chóir duit a lorg? Cuir a, b nó c sa bhosca.

(a) BOUCHERIE

(b) CHARCUTERIE

(c) PÂTISSERIE

☐

5. Teastaíónn uait dul go dtí an **trá**. Cé acu comhartha ba chóir duit a lorg? Cuir a, b nó c sa bhosca.

(a) PLAGE

(b) PISCINE

(c) ÉCOLE

☐

6. Léigh an biachlár thíos. Ansin freagair na ceisteanna a leanann é.

CHEZ CHANTAL

MENU À 24€

Fruits de mer
Escargots
Soupe à l'oignon

****

Rôti de boeuf
Steak-frîtes
Jambon

****

Mousse au chocolat
Glace à la vanille
Salade de fruits

SERVICE NON COMPRIS

(a) Scríobh síos ainm chúrsa tosaigh amháin i **bhFraincis**. Ansin tabhair míniú air i **nGaeilge**.

Ainm an chúrsa tosaigh i **bhFraincis**: ____________________

Míniú i **nGaeilge**: ____________________

(b) Scríobh síos, i **nGaeilge**, feoil amháin ar an gclár. ____________________

(c) Scríobh síos i **bhFraincis** milseog amháin ar an gclár. Ansin tabhair míniú air i **nGaeilge**.

Milseog i **bhFraincis**: ____________________

Míniú i **nGaeilge**: ____________________

7. Léigh an fógra seo a leanas do bhialann. Ansin freagair na ceisteanna i **nGaeilge**.

RESTAURANT BLANC

25 rue du Château
94276 Aix-en-Provence
Tel: 34.18.22.65

Situé à 1 km du centre-ville
Restaurant gai et agréable
L'ambiance des vieux temps.

Le restaurant a 50 places assises et 20 sur la terrasse d'été.

Musique au piano – vendredi et samedi: 20h – 23h

Ouvert: de décembre à août: mardi – dimanche: 11h – 23h

Fermé les lundis

(a) Cén fhad atá an bhialann ó lár an bhaile? ______________________________________

(b) Cé mhéad suíochán atá ar fáil ar an terrasse i rith an tsamhraidh? ____________________

(c) Cén siamsa atá ar fáil sa bhialann Dé hAoine agus Dé Sathairn? _____________________

(d) Cad iad na míonna ina mbíonn an bhialann ar oscailt? Ó_____________ go___________

(e) Cén lá sa tseachtain a bhíonn an bhialann dúnta? __________________________________

8. Léigh an fógra seo a leanas agus freagair na ceisteanna i **nGaeilge**.

Excursion à La Rochelle

- Une excursion entre St. Denis d'Oléron et Île de Ré, en été, du 19 mai au 2 septembre
- Tous les jours de 9.30h à 16.30h
- La durée totale de l'excursion est environ deux heures
- On peut acheter des billets aux gares et dans le bâteau

PRIX:	Aller simple …	adultes	18 euro
		enfants 4-12 ans	9 euro
	Aller-retour …	adultes	35 euro
		enfants 4-12 ans	17 euro

(a) Cén mhí a thosaíonn na turais bháid? ____

(b) Cé mhéad lá sa tseachtain a sheolann an bád? __________________________________

(c) Cé mhéad ama a mhaireann gach turas báid? __________________________________

(d) Ainmnigh áit amháin inar féidir leat ticéad a cheannach don turas báid. _____________

(e) Cé mhéid a chosnaíonn ticéad singil do pháistí idir 4 agus 12? ___________________

9. Líon isteach an Cárta Aitheantais don Fhrancach seo. Ba chóir na freagraí a bheith i **bhFraincis** agat. Rugadh Paul Cabriolet i Nantes ar an 15 Márta, 1970. Is garda é.

Nom:	
Prénom:	
Date de Naissance:	
Lieu de Naissance:	
Occupation:	

10. Léigh an giota seo a leanas agus líon isteach na bearnaí ón liosta atá tugtha.

J'ai une correspondante. Elle ____________ Karen. Elle a ____________ ans. Son ____________ est le dix-sept août. Elle a les yeux ____________. Elle a trois soeurs et un ____________.

quinze	**anniversaire**	**frère**	**s'appelle**	**bleus**

LEATHANACH BÁN

LEATHANACH BÁN

For the Examiner only

Question	Section I Mark	Section 2 Mark
Sub Total	+	
Total		